# 0 teshio municipal trends style 天塩町要覧 2020

# 町名の由来

天塩町は、アイヌ語の「テシュ」から転 訛したものと言われ、ヤナ (水中に木・竹・ 杭等を並べ水流を堰塞して、魚を捕獲する 仕掛け)の意を含んでいるといわれています。

# 订章の由来



テシオ(ホ)の文字を図案化したもので、 外形の円は町名の頭文字「天」を組み合 わせ、町の円満と八方の進展する意を明 示し、中心のホの一字は、町民の統合と六 鱗に託す豊漁と豊作を目指し、全体より町 の自治性を表しています。

# 位置·地勢

北海道西北部天塩郡の中央にあり、東西およそ25km南北およそ26km、総面積353.31km。を有し、北東は天塩川を界として幌延町、南東は中川町、南は遠別町に接し西は日本海に面して天塩川が注ぎ、河口には地方港湾があり、市街地は、天塩川各周辺に形成されている。 広漠たる原野が天塩川左岸流域に形

広漠たる原野が天塩川左岸流域に形成され、中央部には南北に走る低山性の 天塩山地が起伏し、日本海沿いは段丘地 となっている。



ハマナス



【町木】 エゾヤマザクラ



【町鳥】 コガラ



teshio
style

天塩町勢要覧2020 発行/天塩町 発行日/令和2年3月 企画・印刷・製本/天塩共同印刷株式会社

teshio
municipal trends
style

teshio style

「天塩スタイル」を創造していきます。

手を取り合い協働のもとに、

天塩川の恩恵に感謝しながら、

力強い歩みが進められてきました。

豊かな活気あふれるまちに向け、

日本有数のシジミに代表される漁業、

た農業をはじめ、

まちの発展を支えています。

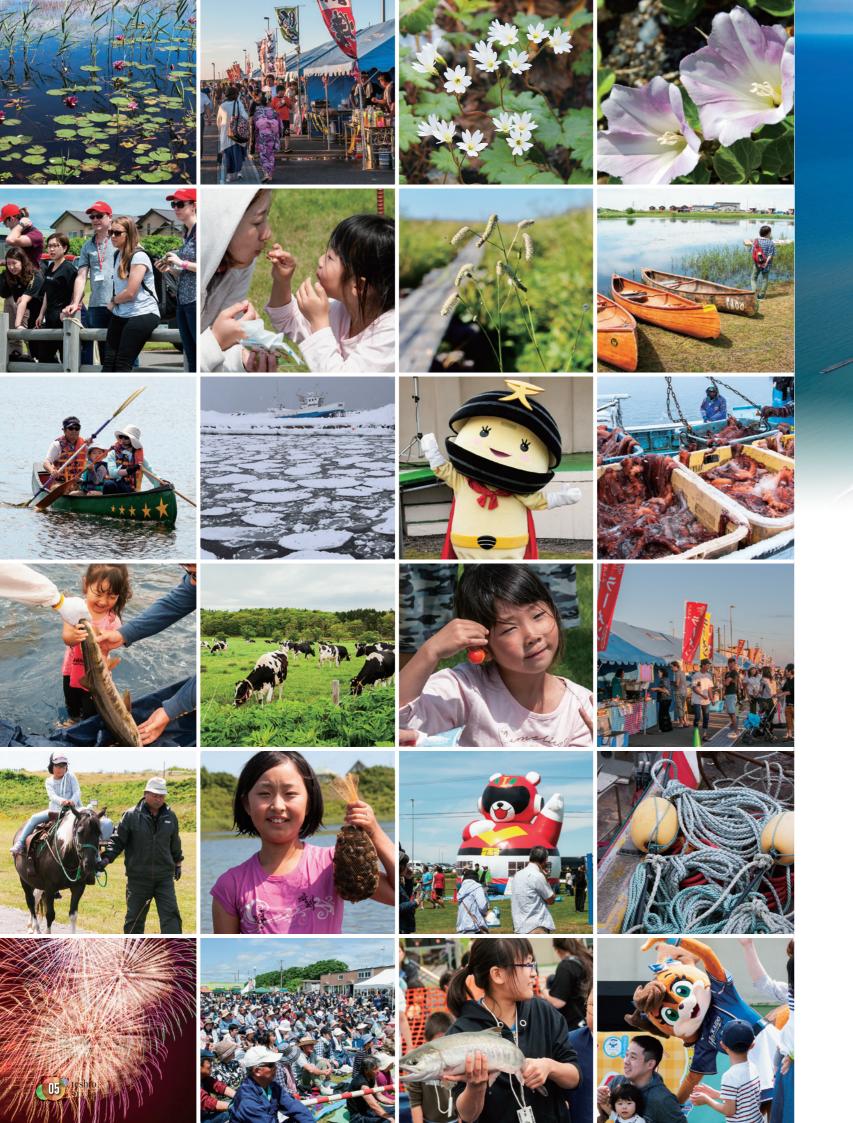
防風保安林から原生花園といった、

天塩岳を源とし日本海へ注ぐ天塩川の流域には、

その昔から変わることのない悠々たる流れは、

さまざまな自然環境が広がり、

さまざまな人々が生き生きと暮らし



# U U 部 3 ろ ろ お h h h なな な 毎 風 め B ル

# contents

02

最北の母なる大河、天塩川 天塩川浪漫

いろんな風景 いろんな人たち いろんな毎日 全部まとめて 天塩スタイル	0 4
特集/style・天塩自慢 自然のたたずまい	0 6
特集/style・天塩自慢 ふるさとの賑わい	0 8
特集/style・天塩自慢 癒しとおもてなしの空間	10
特集/style・天塩自慢 心地よい風を感じて	1 2
まちづくりstyle/農業・林業 てしおにかけて酪農郷を創り上げる そして未来に残す豊かな森づくり	1 4
まちづくりstyle/漁業・商工業 いまも息づく天塩ブランド つくり育てる漁業で次世代へ発信	16
まちづくりstyle/福祉・医療 こころを通わせるサポート体制 ノーマライゼーション 理念の充実	18
まちづくりstyle/学校・社会教育 健やかな笑顔を大切に 希望と生きがいを持って明るい未来へ	2 0
まちづくりstyle/生活環境 誰もが住みよい環境 こころにゆとりと安らぎを届けます	2 2
まちづくりstyle/国際交流・コミュニティー 国際交流、地域交流を通して グローバルな視点を養う	2 4
第7期 天塩町総合振興計画	26
てしお仮面 with 天塩歴史散歩	28
行政・議会	3 0
町長あいさつ	3 1



teshio

est

ゆるやかな稜線を描いて日本海へと注ぐ母なる大河天塩川流域には、四季を通して様々な動植物が賑わいをみせます。本州で越冬した白鳥と雁が、雪解けとともに飛来し、しばし休息をしてからふたたびシベリアへ旅立ちます。夏には鮮やかな紅色の睡蓮と黄色のエゾカンゾウが、太陽の光りを浴びて色彩のコントラストを醸し出します。カヌーで川下りを楽しんでいると、カワセミやノビタキ、コガラといった野鳥たちとも遭遇することができます。こんな贅沢な時間を天塩で過ごしませんか。









Teshio is blessed with vast nature, and its mountains and forests are home to a variety of flora and fauna including rare and precious birds. The stretches of wild land along the basin of the Teshio River are carpeted with several hundreds of kinds of flowers depending on the season. Teshio, once known as a forestry kingdom, bristles with a wide variety of trees. Among them, conifers like the Sakhalin fir and Ezo spruce that represent Hokkaido as indigenous trees are conserved as precious resources.

Supported by the ever-flowing Teshio River, we can now enjoy building our affluent lives. Our predecessors, who strived to build the

Supported by the ever-flowing Teshio River, we can now enjoy building our affluent lives. Our predecessors, who strived to build the foundation of today's living conditions, had also turned to the Teshio River for tap water, at times also as a significant traffic channel, and as a valuable fishing ground for the nationally renowned specialty of freshwater clams, thereby creating Teshio-inspired culture and lifestyle. We will continue to lead this attractive life in coexistence and interaction with the northern mighty Teshio River, a source of life. Lives nurtured by abundant nature enrich people's mind and soul. The warm hearts with which people interact with each other in daily life as well as their smile-to-smile communications are instrumental in turning even the frigid winter season into a pleasure, and play a significant role as the driving force behind the vigor of the Teshio district.



かに時が流れる
しています。天塩川流域に広がる原しています。天塩川流域に広がる原しています。天塩川流域に広がる原

大自然に恵まれた天塩の山や森林には珍としい貴重な鳥や動物、植物がたくさん生息しています。かつて林産王国を誇った天塩しています。かつて林産王国を誇った天塩としています。かつて林産王国を誇った天塩の樹木は、多種多彩に密生しています。その代表的針葉樹のトドマツそしてエゾマツの代表的針葉樹のトドマツそしてエゾマツの代表的針葉樹のトドマツそしてエゾマツの代表的針葉樹のトドマツそして出り返して保存されています。今日の私たちは悠久なる天塩川の流れに身を寄れた、豊かな暮らしを育んでいます。今日の私たちは悠久なる天塩川の流れに身を寄れています。

uれ、多くの町民の方々の の表の町民の方々の でれ、多くの町民の方々の

の散策コースは1

まユニケーションで、天塩の元気が生まれた。 豊かな自然に育まれた暮らしは、人の心を築き上げてきました。私たちは、命の しを築き上げてきました。私たちは、命の しを築き上げてきました。私たちは、命の しを築き上げてきました。私たちは、命の しを築き上げてきました。私たちは、命の しを築き上げてきました。私たちは、命の も豊かにしてくれます。日々の営みの中で も豊かにしてくれます。日々の営みの中で も豊かにしてくれます。 サています。

れた暮らしは、人の心心と心、厳寒の季節さいと心、厳寒の季節さず。 日々の営みの中で



# 天塩の自然を気軽に感じら 森を散策するなら

織り成す自然の魅力をご堪能くだ間です。四季折々の草花や動物たちがさえずり緑が香る癒しと安らぎのがさえずり緑が香る癒しと安らぎの天塩の自然を気軽に感じられる「て

こもれびの

森



# ふるさとの賑わい

天塩町の魅力がいっぱいの旬の祭りで盛

を催し、まちをあげて盛り上げて天塩町では、夏場を中心に様々なイ

み取る参加型イベントのしじみ狩りは多く 人が賑わいを見せてい 数百キロのしじみを沼に撒き、 ベント「 -旬には、 「鏡沼しじみまつり」 み貝をテー 日本海と天塩川で働く ・ます。 直接掴 を開催

月に開催。天塩川河川公園を会場に母なた天塩川と親しむ「天塩川港まつり」を 明治から昭和にかけて町の繁栄を支えてがらの町の風情を感じさせます。 川祈願祭に始まり、 獅子舞や稚児舞、 花火大会が行われています。 子ども神輿の渡御で昔 様々な催しや盆踊

成果を分かち合おうと、 味覚まつり」 りに奮闘する姿で会場が盛り上がり 9月には、 たち合おうと、恒例の「アキアジリ、始まったばかりのサケ漁のリ」が開催され地元で採れた食い、秋の味覚を堪能する「てしお が人気で、老若男女が

7月上旬には、 まちの特産品として広く

短い夏を彩る天塩の祭り。7月上旬に開かれる鏡沼しじみまつりでは、元気いっ ぱいの子ども達が両手いっぱいにしじみ狩りを楽しみます。中旬には厳島神 社例大祭が行われ、古式ゆかしい獅子舞やかわいい子ども達が練り歩く子供 樽神輿や稚子舞が見所です。8 月に開かれる天塩川まつりの花火大会は、天 塩川に映る花火がよりいっそう美しさを際立てます。

厳島神社例大祭」が行われ、

伝統ある越

々の守護神として祀られている歴史ある













colum 特産品直売コ-

ナ

天塩の夏は イベントが熱い

夷の三絶と呼ばれたしじみを冠毎年7月初旬には町の特産品で 、山の幸 が、9月には鮭を代表呼ばれたしじみを冠し を皆で感謝

じみ狩りや鮭の掴み取りといっ と思う方は是非参加してみて 経験さ

います。天塩で獲れるしじみはヤマやなり直売所には連日長い行列が並

、貝は毎年6月中旬頃から漁

Teshio Town hosts diverse events mainly in summer, with the whole town getting actively involved in them. In early July, the town's biggest event, Kagami-numa Shijimi Festival is held based on the theme of shijimi (freshwater clams), widely known as the town's specialty. Several hundreds of kilograms of freshwater clams are released in a pond where a number of participants compete as they struggle to dig and grab as many clams as possible. In mid-July, the Itsukushima Shrine Reitaisai Festival takes place at this historic shrine, where a guardian deity of workers along the

Sea of Japan and the Teshio River is enshrined. The festival features the traditional shishimai (lion dance), chigomai (kids dance) and a parade of kodomo mikoshi (portable shrine carried by children), providing a glimpse of the traditional townscape.

The Teshio River Festival is held in August and is aimed to familiarize people with the river that has supported the town's prosperity from the Meiji era (1868-1912) through the beginning of the Showa era (1926-1989). The festival begins with a ceremony

worshipping the mother river at Teshio Riverside Park, followed by various events such as Bon festival dancing and fireworks. In September, the town hosts the Teshio Mikaku Festival, where people can savor locally harvested or landed autumn delicacies. especially salmon. To share in the catching of salmon at the start of the season, people participate in the annual popular Salmon Grabbing event when men and women of all ages desperately compete to catch salmon, infusing the site with teeming excitement.

映」がお勧めです。だ後の疲れを癒す際には、天塩温泉 天塩町 ーアで楽し が誇

望むことができ、 らを一挙に楽しむことができる贅沢な展望 る最高の展望です。鏡沼、天「夕映」イチオシの魅力は、 、トラン、 トラン、ここ、心のケアに最適です。お郭屋、これをせ、日頃なかなか出来ない。 ンとなっており、 それぞれの角度・時間で異なる絶景を 利尻富士山、広大で美しい絶景、それ となっており、息をのむ光景は一見の、写真家の間でも有名な撮影ロケーシ特に、名前の由来となった夕日につい特に、名前の由来となった夕日につい 天塩川

塩町特産「シジミ」をふんだんに使ったシ効果を期待できます。レストランでは、天然泉質により短時間でも良質なリラックス温泉は、美肌・温浴効果の高い優れた天 むことが出来ます。 メンを始めとした地元の美味を楽

へのアク へのアクセスも良好です。会場となっているほか、道の駅や町中心街ベント「しじみまつり」等イベントの開催がます。のでは夏期の一大イーでは、

To help you obtain relief of the day's fatigue after participating in various events and outdoor activities, we recommend you to relax at Teshio Onsen Yubae. The greatest attraction of Yubae is that the hot spring luxuriously commands a panoramic view of Kagami-numa Pond, the Teshio River, the Sea of Japan, Mt. Rishiri Fuji and vast fantastic landscapes, providing guests with an optimal opportunity to forget mundane routines and feed the soul, something for which we can seldom spare time. Elaborately designed guest rooms, hot spring baths and restaurants overlook various spectacular views depending on the angle and time, ensuring that guests never tire of enjoying the scenes. The setting sun, from which the name of the hot spring is derived, is particularly popular among photographers. This breathtaking sight is well worth seeing.

Hot springs in Teshio, characterized by superb natural spring quality, are highly nourishing to the skin and enhance the bathing experience, providing bathers with excellent relaxing effects even after a short while in the water. The restaurant offers local

specials such as ramen noodles including abundant amounts of the Teshio Town specialty of freshwater clams.

Kagami-numa Seaside Park adjacent to the hot spring serves as a venue for various events such as the Freshwater Clam Festival, one of Teshio's greatest events in summer, and also provides easy access to a roadside station and central parts of the town.



天塩情報を入手するまずは立ち寄って

また、知る人ぞ知る景観スポット 本町の道の駅は北海道でも数少な 観光客のみな

てしお温泉「夕映」の泉質は、ナトリウム塩化物強塩線で、美肌効果が抜群です。露天風呂でお肌を癒し、ゆっ

たりとした時間が流れる中、文字通り日本海に沈む夕陽の絶景を楽しむことができます。また、併設されてい るレストランでは、新鮮なお刺身やホタテの貝焼き、天塩名物のしじみラーメンなど、豊富なメニューで心も お腹も一杯になります。日帰りから宿泊まで、それぞれのニーズに合わせたプランをお楽しみ下さい。一度お





道の駅てし

お

天塩町情報交流センター





# 風を感

ルドは無限大

大自然に心を解き放ち、遊び尽くせ、フィー

接するように本町のアウトドれる河口に位置する天塩町。4日本最北の大河「天塩川」 Qも楽し 園内にはキャンプ場やカ 種類の原生植物が公園に咲き誇ります。公スズラン、エゾカンゾウ、ハマナスなど数 秀峰利尻富士が浮かび、 「鏡沼海浜公園」 めます。 ハウスなどがあるほかBB があります。 春から夏にかけてります。日本海には - ドアスポット の河口に隣 バンガ

に入りの撮影スポットを探してみてはいか沈む際の利尻富士のシルエットなど、お気も珍しい景観が望め、澄んだ朝方や夕日が がでしょう。 れる方のゴー また、天塩川中流からカヌー ル地としてカヌーポ

られています。川、海、そして山と全国で敷は河川公園として町民の方々にも親しまた、市街地の西側を流れる天塩川の河

est hot

毎年開かれる天塩川カヌーツーリング大会「ダウン・ザ・テッシ-オ-ペツでは、悠々と 流れる朔北の大河「天塩川」に身をまかせ、大自然に溶け込むことができます。特に 利尻富士をバックにしたゴール付近の景色は最高です。海外からも愛好家が訪れ るなど、大会以外でも、休日にカヌーを楽しむことができます。まさに天塩でしか体験できない贅沢な時間をどうぞ。









Teshio Town is located along the estuary of the Teshio River, Japan's northernmost great river flowing into the Sea of Japan. Adjacent to the estuary, is one of the town's outdoor spots, Kagami-numa Seaside Park located. With Mt. Rishiri Fuji appearing to be floating on the Sea of Japan, several kinds of native plants such as suzuran (lily-of-the-valley), ezokanzo (a kind of licorice) and hamanasu (Japanese rose) bloom in this park from spring until the beginning of summer. The park also provides accommodation in the form of auto-camping/camping sites, bungalows and rider houses. BBQ equipment is also available.

The riverbed of the Teshio River, which runs through the west side of the city center, serves as a riverside park where local residents interact with each other. Teshio boasts unique landscapes consisting of combinations of the river, the sea and mountains. Here you can find your own favorite views to capture on camera such as the silhouette of Mt. Rishiri Fuji in the fresh morning air or at sunset. The canoe port is also available as the finish line for those who enjoy canoeing from the midstream of the Teshio River.





流から数日かけて下

同じく河口付近にある天塩

毎年カヌー愛好家が天塩川を

近に海浜公園を 北海道が誇る大河

キャンプ場や 川」の河 、ウトドアスポッ

答の中には、前日の宿泊ポ

北の地、稚内へと向かう

想いの空間を

るため訪れる



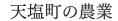












日本最北の大河・天塩川は、その雄大な流域に肥沃な土地を形作ってきました。本町の農業も母なる川・天塩川のもたらしたその大地の上で取り組まれています。

中心となるのは専業化された大規模な酪農です。明治末から大正にかけて始められた畜産・酪農は、昭和三十二年の産業振興五ケ年計画、三十五年の酪農振興計画などを契機として、町の発展を担う基幹産業の一つとして歩み続けてきました。

経営の大型化や近代化、大規模草地改良事業などを柱とした取り組みの中で、町内で飼育されている乳牛は約1万頭を数え、年間約3万トンの牛乳を生産しています。こうして本町は道北圏の専業酪農地域として「北海道の酪農王国」と称されるようになりました。

# 天塩町の林業

大切な森林をよりよい形で未来へ引き継いでいくため、新植林、下刈り、作業路整備、広葉樹改良、除間伐などの事業を継続しています。森林生態系の健全性と活力を維持するとともに、環境林としての機能を充実させることも重要です。

町内の小学校では、樹木の生命の音を確認するなどの体験学習を重ねながら、森林についての 理解と関心を深める森林教室が開かれています。

# Agriculture in Teshio Town

Japan's northernmost mighty river - the Teshio - has been conducive to the formation of fertile land along its vast and magnificent basins. The town's agriculture is basically conducted on the lands thus created by the mother river. Large-scale full-time dairy farming has primarily supported the local economy. Livestock breeding and dairy farming, initiated in this region from the end of the Meiji era (around 1900) through the Taisho era (1912-1925), have been playing a central role as a key industry that has been boosting the town's development after the five-year plan for industrial development of 1957 and the dairy farming promotion plan of 1960.

# Forestry in Teshio Town

To hand down the important forests to future generations, we have successively conducted various operations such as tree planting, weeding, operation path improvement, hardwood improvement, and cutting/thinning of trees. It is important to sustain a sound and vital forest ecosystem and strengthen the functions of environmental forests. Elementary schools in the town provide classes on forestry aimed to deepen students' understanding of and interest in forests via repeated hands-on learning experiences as they confirm the living sound of trees.



# まらず style

てしおにかけて 酪農郷を創り上げる そして未来に残す 豊かな森づくり



With great care
A dairy kingdom is created
While great forests remain
To be handed down to future
generations





# 天塩町の漁業と商工業

江戸期のテシホ場所の時代から、本町の漁業は豊かな漁場に営まれてきました。その中心はなんといってもニシン漁、サケ漁で、初期の発展に大きな役割を果たしてきました。しかし、ニシン漁の後退とともに「獲る漁業」から、沿岸・内水面を拠点とした「育てる漁業」への転換が課題となり、本町でも着実に育てる漁業への移行が図られてきています。

漁業造成や計画的な施設整備などの取り組みが進められたことにより、天塩川本流・支流やパンケ沼などでシジミ漁が盛んになり「天塩名産」として全国有数の知名度を誇っています。

天塩のシジミは、蝦夷の三絶といわれたほど美味であり、味と粒の大きさでは日本一を自負しています。秋には定置網によるサケ漁があり、脂の乗ったおいしいサケは新巻として各地に出荷されます。 地域の活力が特産品を創造するという点では商工業も役割は重要です。活性化を図るために農林業や水産業と連携を深め、特産品の開発や、新たな天塩ブランドの創出を推進できるよう努めています。

# Fishery, commerce and industry in Teshio Town

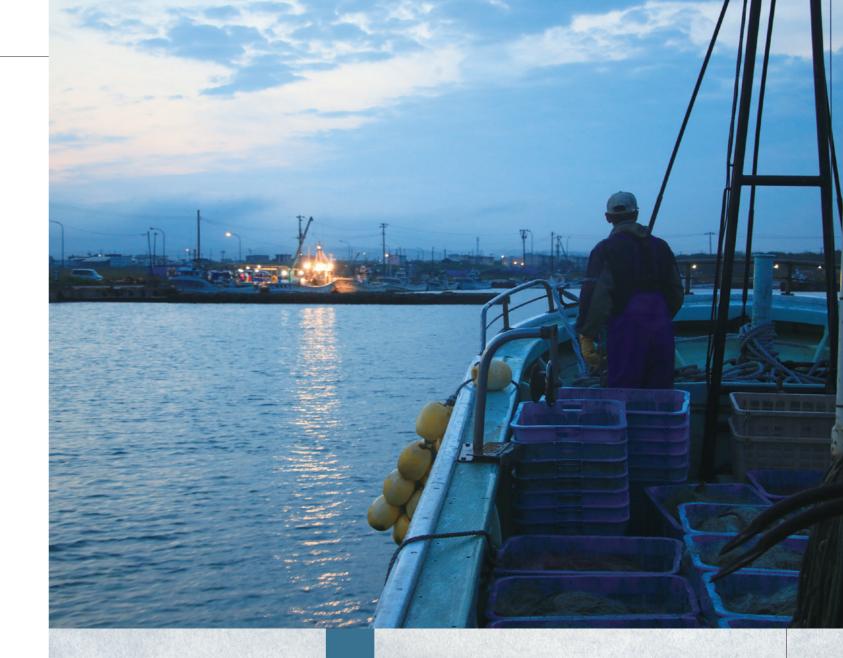
Fishery in this town has been performed on the abundant fishing grounds since the time when this area was called Teshio Basho during the Edo Period (1603-1867). Herring and salmon fishery constituted a major trade all along, playing a key role in the initial development of the town. With fishery development and the advancement of the designed facilities, freshwater clam fishery was proactively conducted along the trunk and tributaries of the Teshio River and Panke Marsh. Eventually Teshio freshwater clams have gained popularity as one of Japan's foremost specialties. Commerce and industry also play a vital role since the vitality of the region creates specialties. To enhance regional vitalization, Teshio Town and the agricultural, forestry and fishery industries are making concerted efforts to develop new indigenous products and create new Teshio brands.



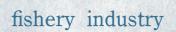








漁業·商工業



Passing down
To future generations
The living testimony of the Teshio brand
Through breeding and nurturing fishery





いまも息づく 天塩ブランド つくり育てる漁業で 次世代へ発信。









# いきいきと暮らせるまちづくり

高齢社会といわれる現在、天塩町でも65歳以上の割合が年々高くなり、福祉・医療・介護サービスの充実が不可欠です。

「いつまでも健康で、いきいきと暮らせるまち」をめざし、町では生活習慣病の発症と重症化予防にむけ、各種健診事業や保健指導事業、高血圧・糖尿病対策による減塩の取組や運動事業の推進をしています。

高齢の方がいつまでもいきいきと活躍していただく交流の場として、いきいきサロンやはつらつクラブなどの介護予防事業を行っています。

介護が必要な方には、ホームヘルプサービスやデイサービス、認知症対応型グループホームなどの 居宅サービスのほか、特別養護老人ホームなどの施設サービスも充実しています。

また、地域福祉の主導的役割を担う社会福祉協議会の活動を積極的に支援し、活力ある地域社会の実現、地域のネットワークづくりの強化により、豊かで安らぎある地域づくりを推進しています。

天塩町立国民健康保険病院では、予防医療と老後のサポート、一人一人の生活と全身を診る地域のかかりつけ病院として、保健・医療・福祉が連携した健康づくりのお手伝いと天塩町らしい地域包括ケアシステムの構築を図って参ります。

子育で支援では、認定こども園と雄信内へき地保育所により、きめ細やかな保育を行っており、子育てへの不安や悩み、親同士の交流の場として子育て支援センターも設置し、また、学童期などスクールカウンセラーの派遣や放課後児童保育、発達支援センターなど安心した子育てができるサポート体制づくりにも力を注いでいます。

# Town planning ensuring that people live vibrant lives

Amidst our present aging society, the proportion of people aged 65 years and older is also growing year by year in Teshio Town, making it imperative to enhance medical and welfare services for elderly people.

People in Teshio Town who need nursing care can make use of various efficient services such as home-help and day-care while housing facilities include group homes for dementia patients and special nursing homes for elderly people.

With support for the activities of the social welfare council, which plays a central role in local welfare, the realization of a vibrant local community and reinforcement of regional networks, a rich and peaceful local community is promoted. To support childcare, the Center for Early Childhood Education and Care and the Onobunai Rural Nursery Center provide finely tuned childcare services.

伯祉·医療

# まだり style

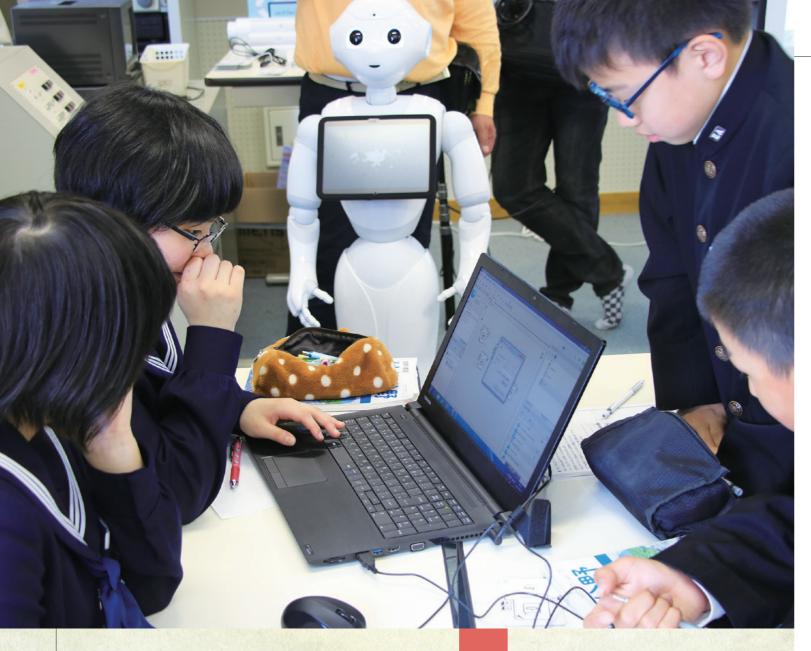
てころを通わせる サポート体制。 ノーマライゼーション 理念の充実

# medical welfare

A heartfelt interactive Support system Reinforcing the principle of "Normalization"







学校·社

111

education

Keep on smiling
Full of health
On your way to a bright future
With hope and motivation in life

まらい style

健やかな 笑顔を大切に。 希望と生きがいを持って 明るい未来へ。 天塩町では自らが自分らしい生活また自己実現を成し遂げるため、生涯学習事業にも多く取り組んでおります。都市部から離れていることから芸術文化に触れる機会の創設、地域住民同士がつながりを構築できるスポーツやレクリエーション、そして、自己探求や見聞を広める機会や情報の提供など現在保有する施設のみならず、サービス面での充実を取り組んでおります。こうした生涯学習活動自体が、地域の絆や地域づくりの礎を築いています。

またスポーツ少年団活動も盛んで、全国大会へ出場するつわものも。週末にはなにかしらの大会や練習試合があるなど、保護者は大忙し。でも子供たちはスポーツを通し、人としての礼節や立居振る舞いなども学んでいます。

ライフスタイルの多様化に合わせ、いつでも気軽に本を借りれる、返せる、読める環境を提供すべく、平成29年より電子図書館サービスを実施し、町民の興味関心や思想視野拡大に活用されています。

Teshio Town is involved in promoting various lifetime learning projects so that residents in the community can lead their ideal lives with the realization of self-actualization. To reduce the disadvantages caused by its remote location far from urban areas, we make efforts in various respects to: 1) create opportunities for locals to interact with art and culture; 2) provide opportunities for locals to participate in sports and recreation so that they can build close relationships between themselves; and 3) improve existing facilities and currently provided services by offering opportunities and information instrumental in their enlightenment and the broadening of their horizons.

As part of the services tailored to multiple lifestyles, we launched electronic library services in 2017 to provide an environment where people can read, borrow and return books easily any time, helping local residents to broaden their interests, perceptions and experience.





誰もが住みやすい環境。 こころに ゆとりと安らぎを 届けます。















住み慣れた地域で安心して生活し続けるには、交通事故や犯罪のないまちづくりを目指し、警察や学校・防犯協会などから協力を得て、事故や犯罪の予防に取り組り組み、振り込め詐欺や子ども・女性の犯罪被害、交通事故死が極めて少ない安全な町を実現しています。

防災対策では、自助・共助により一人ひとりの防災意識の向上を図り、自主防災組織の活動支援 や町民同志で支え合い見守り合う関係の構築に力を入れています。

大規模災害に備え防災訓練を実施し、災害発生時の情報伝達機能・支援活動との連携体制の強化を図ります。

また、生活を営む上で交通手段の提供が重要となります。町民の足の確保のため、バス路線の整備や連携など誰もが利用しやすく、経営面でも有効な地域公共交通の体系づくりに務めます。

また、快適で清潔な住環境を維持するため、各種団体のボランティア清掃活動を通して環境に対する意識高揚により、町民と行政による協働の環境美化運動への発展が期待されています。

廃棄物処理では、ごみの3R[発生抑制(Reduce)][再使用(Reuse)][資源化(Recycle)]に取り組み、町民・事業者・行政がそれぞれの役割を理解し、協働で循環型社会の形成を目指しています。

For people to comfortably live in communities where they have lived for a long time, we aim to create a community free of traffic accidents and crime. Cooperation between the police, schools and crime prevention associations as well as preventive measures against accidents and crimes have resulted in the creation of a safe town with few tragedies such as bank transfer fraud cases, crimes involving children/women and traffic deaths,

We are also obliged to provide people with the means of transportation necessary to live their daily lives. To secure public transportation for the town's people, we will create a cost-effective local public transportation system so that everybody can have easy access including transfer to bus lines. As for waste disposal, we promote the 3R policy (namely, Reduce, Reuse and Recycle). Community people, businesses and local government understand their respective roles, with the resulting creation of a cooperative recycling-oriented society.



国際交流・コミュ



# community international exchange

International and Local exchanges Will nurture Global perspectives まらり style

国際交流 地域交流を通して グローバルな 視点を養う。 天塩町は昭和59年にアメリカ合衆国アラスカ州ホーマー市と姉妹都市提携をし、交流を 行ってきました。今後も国際感覚を高める人づくりのためいっそうの継続に努めます。

国内では本町出身者による「ふるさと会」が都市部各方面で活躍中です。天塩町を大切に思ってくれる町外応援団として、町としても深く感謝し交流を深めたい考えです。

地域ニーズに対しては、様々な分野において町民と町が情報を共有し◎課題を共通認識として互いの役割を整理∞その上でそれぞれの役割で力を十分に発揮するという連携・協働していく仕組みの構築をしています。

そのためにまず町としてはボランティア活動の推進、町内会組織の充実・支援、新たな人材の育成を図り、さらにまちづくり懇談会などの公聴活動を推進し、町民の声を反映した広報誌づくり、迅速な情報公開等に努めているところです。まちの皆さんには、自分たちの思いを気軽に行政に伝える、自分の専門知識・技術をまちづくりに生かす等の啓蒙を続けています。

Teshio Town concluded a sister-city agreement with Homer City, Alaska State, the U.S. in 1984. Since then, these two municipalities have been interacting with each other. We delight in the continuation of these interactions to cultivate human resources with sophisticated international sensibilities.

The members of Furusato-kai (Hometown Association), established by natives of Teshio Town, play an active role in various fields in urban areas of Japan. We cordially appreciate their vibrant activities and wish to deepen our relationship with the out-of-town cheering squad rooting for Teshio Town.

We call upon the people in the community to express their opinions to the local government without hesitation and to make their expertise and skills available for town development.















# 新しい天塩のStyle

天塩町では目指すまちの将来像を明確にした「第7期天塩町総合振興計 画 | を策定。令和元年から令和10年までの10ヵ年を計画期間として実行し

第7期では、「みんなで創ろう 育てよう 明るく楽しく元気なまち を | を基本テーマとしています。町民一人ひとりがお互いに支え合いなが ら地域に愛着や誇りを持ち、安心して暮らすことのできる、町民と行政が 協働した取組について5つの目標を設定しています。

実施は前期5ヵ年、後期5ヵ年とし、毎年、向こう3ヵ年のローリング による見直しを行っています。





Overall promotion project

みんなで 創ろう 育てよう 明るく楽しく 元気な まちを

いきいきと 03 暮らせる まちづくり

保健·医療·福祉

●保健・医療の充実

●福祉の推進 ●子育て支援

04 05 政策 分野

郷土を愛し

地域が輝く

まちづくり

先人の 偉業に学び 未来を切り開く まちづくり

基本施策 教育・文化・芸術・スポーツ

●学校教育の充実 ●生涯学習の推進

●文化・芸術の振興 ●生涯スポーツの推進

基本施策

協働·行財政運営

●コミュニティ

●行財政運営

Teshio Town has formulated the 7th Teshio Town Comprehensive Plan that clearly delineates the town's future image, and is advancing the plan with a 10-year term from 2019 to 2028 as the planning period.

We are proceeding with the 7th comprehensive plan under the basic theme of "Let's create and develop a bright, enjoyable and lively town!" We have set five goals based on the concerted efforts made by people from the community as well as the administration with the aim of creating a town where each and every person can live in comfort while embracing affection and pride toward their own communities and supporting each other.

By dividing the term into two sections (former half: 5 years / latter half: 5 years), we routinely review the plan on a three-year rolling basis.

- ■天塩村に天塩、中川、上川三郡を管轄する戸長役場が設置された。
- ■厳島神社を現在地に遷宮。

# 1915年(大正4年)

- 1924年(大正13年)

# 昭和

- 1928年(昭和3年)
- 1935年(昭和10年)
- 天塩線天塩~幌延間の鉄道が開通し、翌年には天塩~遠別間が開通。
- 1952年(昭和27年)
- ■ペニペン・ハン・ 1958年(昭和33年) ■幌延〜留萌間が全線開通し、羽幌線と改称。
- ■牛乳生産35,000トン突破記念式典挙行
- 1980年(昭和55年)
- 1984年(昭和59年)
- ■米国アラスカ州ホーマー市と姉妹都市を提携。
- ■国鉄羽幌線廃止(幌延~留萌間)

- 1990年(平成2年)
- 1993年(平成5年)
- ■町立国保病院新築落成。

- ■円山小学校閉校。
- 2000年(平成12年)
- 2001年(平成13年)
- 2003年(平成15年)
- 2005年(平成17年)
- 2006年(平成18年)
- ■姉妹都市提携20周年記念碑の設置。
- ■北産士小学校閉校。
- 2009年(平成21年)
- ■天塩小学校開校110周年記念集会開催。 2010年(平成22年)
- ■天塩町開基130年記念祝賀会開催。
- ■天塩小学校新校舎落成。
- 2016年(平成28年)
- 2017年(平成29年)
- ■遠別町·天塩町共同斎場供用開始

■先住民族天塩川河口に竪穴住居を営み始める。

# 1878年(明治11年)

- ■天塩村の村名創設される。
- 1880年(明治13年)
- 1900年(明治33年) ■天塩教育所が認可される。
- 1910年(明治43年)
- ■天塩市街地の大火、169戸焼失。

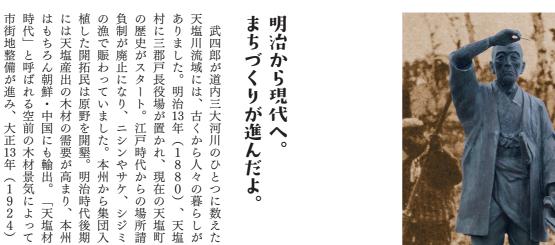
# 大正

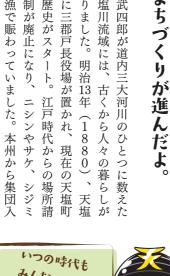
- ■天塩村に二級町村制が施行。
- ■第1回天塩村会議員選挙が行われる。 1917年(大正6年) ■天塩市街地の大火、239戸焼失。
- ■一級町村制が施行され、「天塩町」となる。

- ■天塩市街地の大火、170余戸焼失。
- 1940年(昭和15年) ■神威岬沖地震による津波が襲来、11名死亡。
- ■天塩港が地方港湾の指定を受け、本格的な河口改修に着手。
- 1977年(昭和52年)
- 1979年(昭和54年) ■役場新庁舎落成。
- ■天塩町開基百年記念式典挙行。
- 1987年(昭和62年)

# 平成

- ■乳牛15,000頭・牛乳50,000トン突破記念式典挙行。
- ■保健ふれあいセンターオープン。 1995年(平成7年)
- 1998年(平成10年)
- ■天塩高等学校創立五十周年記念式典挙行。 ■幌萌小学校、男能富小学校閉校。
- 1999年(平成11年)
- ■てしお温泉夕映オープン ■天塩町開基百二十年記念式典挙行。
- ■振老小学校閉校。 2002年(平成14年) ■ごみ分別収集、有料化の開始。
- ■道の駅「てしお」オープン。 2004年(平成16年) ■「天塩川」が北海道遺産に認定。
- ■天塩保育所内に天塩町子育て支援センターを開設。
- 2007年(平成19年)
- 2008年(平成20年) ■天塩町地域包括支援センターを開設。
- 2011年(平成23年) ■「天塩町厳島神社社殿」が町有形文化財第1号に指定。
- 2012年(平成24年) ■更岸小学校閉校。 2014年(平成26年)
- ■シェアリングシティ認定。 2019年(令和元年)







鉄道の

資源の枯渇もあって木開通で流通経路が水路

から陸路

ら天塩町

へ移行

 $\begin{pmatrix} 1 \\ 9 \\ 2 \\ 4 \end{pmatrix}$ 

らしたが、

天塩町 6

0)

八々は一歩先小材景気は終

林業に代

わ

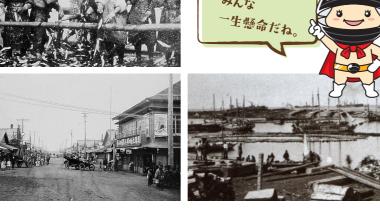
=

シ

養畜を取り

れた農牧混同農業を





の需要が高まり、

本 州

明治時代後期





深い関係が松浦武四年 北海道」 があ 郎と天塩に 9 つ たんだ は £,

に行わ

回目の調査では、

ら源流近

まで24日かけて往復。

たため。 6 案提出 「蝦夷地」に代わる名前を考えた人です。から頼まれて、その当時の北海道の呼び名幕末の冒険家・松浦武四郎は、明治政府 明治政府から名付け親に指名さ の計6回、 ため。個人で3回、武四郎が「蝦夷通 の「北海道」 を選び、「 原生林が生 「蝦夷通」 加伊 になり から明治政府 幕府の役人 を ま として知られて 海 に変えて現に変えて現 ٤ して 3 72 0

0)

現地で聞き取った地名 の人々 、の助けを得なとい茂る蝦 や伝承など ながら調味した 調 の塩

住む者 「北加伊道」 天塩エリア して文久3年 を のア の調査記録は、 ・ヌ民族の

節目

# 展示 天塩の岩田歴史 が 歴史資 様 द 子 あ が館 る わに かは

むずかしいことは後回し。 天塩の歴史をカンタンに

解りやすく学ぼう。

査をし、

をま

とめては出

版して

ま

か

天塩は舟でかった蝦夷地

移動し

武四郎は

の主な交通路は海と川です。整備された道がほとんどな

示さ、 ろの武 のコク ました。 貨など、 代に天塩川で活 天塩で の資料館その その数2千 郎が 期の 。館内には当時の生活道具が多数展、川下へは木材や農産品などを運びケール)。川上へは食べ物や生活雑塩川で活躍した長門船の模型(2分塩川で活躍した ろん展示品は幕末・ た想像力を刺激す 化石 発掘さ オラ 米国製ク 天塩川 か マ 5 や復元さ -。昭和26年(195フシックオートバイまフシックオートバイまた推定約300万年前 で伝えてくれます。 明治時代に限ら た農家の室内 明治時 れんが ること







誰もが「ふるさと天塩」を語ることができ、 「住んでよかった」と実感できる 新しいまちづくりを進めてまいります。

のまちを知っていただき、今後なお一層のごこの町勢要覧によって、活気あふれる私た

画の基本テ げた歴史ある天塩 誰もが



天塩町長 佐々木 裕之

大河「天塩川」の河口にある町塩町は秀峰天塩岳を源となし、

# Hiroyuki Sasaki, Mayor of Teshio Town

Teshio Town is located along the estuary of the mighty Teshio River, which originates from the majestic Mt. Teshio and flows into the Sea of Japan.

As the circumstances surrounding the town are becoming extremely harsh, we are responsible for making the historical town that our predecessors have built by dint of their strenuous efforts and wisdom, an even more attractive town, while recognizing that we are obliged to hand down this remarkable region to future generations.

Under the basic theme of the Teshio Town Comprehensive Plan - "Let's create and develop a bright, enjoyable and lively town!" - we are determined to promote new urban planning so that everyone can take pride in their hometown of Teshio, amidst an awareness of how wonderful it is to live in this town. We hope that your knowledge of our bustling town will be broadened through this Teshio Town Handbook. We also look forward to your continued support of our town in the future.

# 天塩を支える「信頼



地域社会を取り巻く環境は大きく変化しており地域住 民や団体・企業などと共存と協調を大切にし、互いに高 め合いながら発展することが重要です。従来の行政手法 にとらわれない、新たな視点を持って、迅速かつ柔軟な 行政運営に努めています。

行政や議会では、町民の声を活かしたまちづくりに取 り組んでいます。

Against the backdrop of significantly changing situations surrounding local communities, it is important for us to collaborate and harmonize with local people, organizations and businesses seeking further development while strengthening each other. Thinking outside the box, we strive to manage a prompt flexible administrative system.

The town administration and council are earnestly engaged in urban development reflecting the opinions of the townspeople.





teshio
municipal trends
style

副議長 横山 敦 議長 菊地 敏



吉田 忠



野崎 浩宜



佐々木 裕之



